

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1971-1972.

18 MEI 1972.

WETSONTWERP

tot regeling van de administratieve toestand van de ambtenaren van het Rijk en van de Regie der Luchtwegen gedetacheerd bij het Belgisch-Congolees Fonds voor Delging en Beheer.

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1).

Artikel 1.

De tijd gedurende welke personeelsleden bij ministerieel besluit bij het Belgisch-Congolees Fonds voor Delging en Beheer werden gederacheerd, wordt voor de toekenning en de berekening van hun rustpensioen en voor de berekening van hun dienstanciënniteit beschouwd als periode van dienstactiviteit in het Departement of de instelling waarvan de detachering is uitgegaan.

Art. 2.

Deze wet heeft uitwerking met ingang van 1 mei 1965.

Brussel, 17 mei 1972.

Ue voorzuer van de Senaat.

P. STRUYE.

De Secretarissen, | Les Secrétaires.

H. VAN DONINCK.

A. DUA.

↳ zi«:

StuUren, vall tU Smart:

89 (1971-1971): WetVoontel.

339 (1971-1972): Venlag.

H41UtelingltJ van ik Senaat:

9 en 17 mei 1972.

Chambre des Représentants

SESSION 1971-1972.

18 MAI 1972.

PROJET DE LOI

régularisant la situation administrative des agents de l'Etat et de la Régie des Voies aériennes détachés auprès du Fonds belgo-congolais d'Amortissement et de Gestion.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1).

Article 1.

Les périodes pendant lesquelles les personnes ont été détachées par arrêté ministériel auprès du Fonds belgo-congolais d'Amortissement et de Gestion sont considérées, pour l'octroi et le calcul de leur pension de retraite et pour le calcul de leur ancienneté de service, comme des périodes d'activité de service dans le département ou l'organisme qui a procédé à leur détachement.

Art. 2.

La présente loi produit ses effets le 1^{er} mai 1965.

Bruxelles, le 17 mai 1972.

Le Président du Sénat,

(¹) Vo:»:

Documents du Sénat:

89 (1971-1971): Proposition de loi.

339 (1971-1972): Rapport.

Anniles du Sénat:

9 et 17 mai 1972.